

Instrucciones de montaje
Assembly instructions



GAROTA-MINI
&
Alex Fernández Camps
&
Gonzalo Milà

DATOS / DATA

LUMINARIA / LIGHT: GAROTA MINI
TIPOLOGIA / TYPOLOGY: MESA - TABLE
AÑO / YEAR: 2015

MADE IN SPAIN

Producto producido íntegramente en Barcelona.
Product entirely produced in Barcelona.

TESTS

Este producto ha sido sometido a las pruebas de seguridad eléctrica: continuidad, aislamiento, rigidez dieléctrica y toma tierra.

This product has been subjected to the electrical safety test for: continuity, insulation, dielectric strength.

MATERIAS PRIMAS / RAW MATERIALS

Pantalla realizada en fibra sintética HDPE. Resistencia a rayos UV y agentes atmosféricos. CIBA. No daña el medio ambiente.

The shade is made of synthetic fiber HDPE resistant to UV rays and atmospheric agents. Environmentally friendly.

INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA CLEANING INSTRUCTIONS

No emplear alcohol ni disolventes, utilizar un paño suave. Se recomienda limpieza en seco de las pantallas.

Do not use alcohol or solvents, use only a soft cloth.

BOVER

BOVER IL·LUMINACIÓ & MOBILIARI SL

Avinguda Catalunya, 173
Pol. Ind. Sud
08440 Cardedeu
Barcelona - Spain

Tel.: +34 93 871 31 52 / +34 93 844 47 54
Fax: +34 93 846 20 89
e-mail: info@bover.es
e-mail: export@bover.es
www.bover.es



Aislamiento básico más aislamiento secundario o ambos sustituidos por un aislamiento reforzado.
Toma de tierra: excluida.

Basic insulation plus second insulation or both replaced by reinforced insulation. grounding: Excluded.



Todos los productos están fabricados siguiendo las normas de seguridad y electromagnetismo de Europa: EN 60598-1, EN 60598-2-1 y marcado CE.

All products are manufactured according to the set safety and electromagnetism standards of Europe: EN 60598-1, EN 60598-2-1 and marked CE.



LED 9W



DATOS TÉCNICOS / TECHNICAL DATA

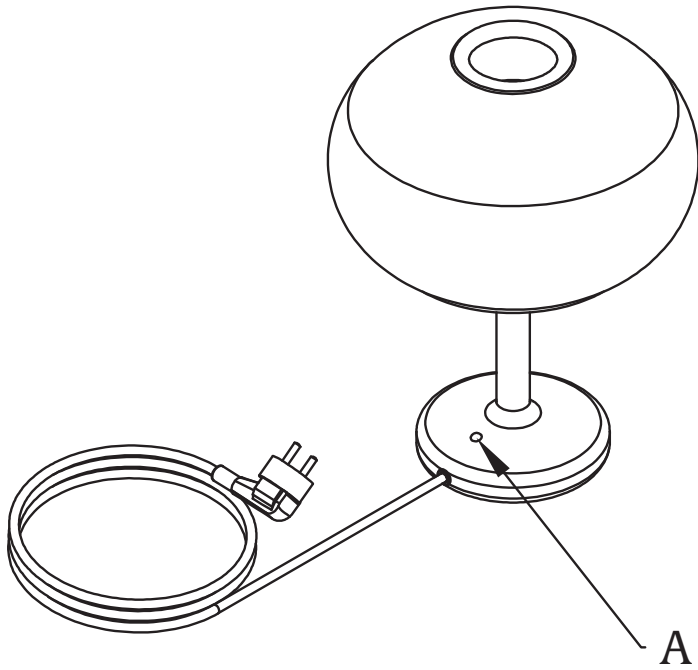
Luminaria apta para exterior. IP55
Factor de potencia: 1
Tensión de entrada: 110-240V-50/60Hz
Proceso intemperie + pintura Qualitec

Light for outdoor. IP55

Power factor: 1

Input voltage: 110-240V-50/60Hz

Weathering process + exterior painting Qualitec



AVISO / WARNING

Para el correcto funcionamiento y durabilidad de la luminaria se recomienda que la instalación sea realizada por un profesional.

For the unit to work correctly and to last longer, it is recommended that the installation is carried out by a professional.



IMPORTANTE / IMPORTANT

Desconectar la conexión de red antes de ser manipulada y realizar el cambio de bombilla sólo cuando se haya enfriado.

Disconnect from the mains before handling and only change the bulb when it has cooled down.

**CONTROL SENSORIAL SENSORIAL
TOUCH DIMMING SWITCH**

Al conectar la luminaria se enciende momentáneamente para verificar su correcto funcionamiento.

Interruptor sistema Touch A.

En caso de corte de suministro eléctrico permanecerá apagada.

Encendido y apagado gradual por pulsación larga, tiempo aproximado superior a 2 segundos.

Regulación de la luz en 3 niveles, 25% - 63% - 100% mediante pulsaciones corta, tiempo aproximado de 0,5 segundos

When the luminaire is connected it turns on for a moment to self test it works properly.

If power fails the luminaire will remain off.

Touch dimming switch A.

Turn on/off by long push for 2 seconds or more.

Step dimming in 3 levels: 25% - 63% - 100% by short push for estimated time half a second

NOTA DE AVISO / NOTE

En caso de deterioro o rotura del difusor o las juntas deben ser reemplazados, de lo contrario la luminaria perderá la protección.

In case of damage or breakage of the diffuser or joints they must be replaced, otherwise the lamp will lose protection.

NOTA DE AVISO / NOTE

Si el cable flexible o cordón de esta luminaria está dañado, debe sustituirse exclusivamente por el fabricante o su servicio técnico o una persona de cualificación equivalente con objeto de evitar cualquier riesgo.

In case the flexible wire gets damaged, it must be replaced only and exclusively by the manufacturer, its technical service or any other qualified person in order to avoid risk.

NOTA DE AVISO / NOTE

Por las características de su proceso productivo, los LEDs incluidos en las luminarias pueden mostrar una ligera variación en el tipo de luz.

Due to LED manufacturing process characteristics, luminaires including this light source may have a slight variation in the light tone.

